

Association Yoonu Yeumbeul

Sur la route de Yeumbeul

BULLETIN N°8

2013

LES PALABRES DE YOONU YEUMBEUL

Le mot de la Présidente

Je l'ai dit souvent et je le redis, les Palabres sont un outil de communication et chacun peut s'en emparer.

Et bien, celui-ci répond à nos souhaits.

Vous pouvez découvrir les correspondances des enfants de la France vers le Sénégal et le Sénégal vers la France.

La relation avec un autre permet la connaissance et fait tomber les représentations que nous nous fabriquons.

Les correspondances favorisent la compréhension de celui qui est différent.

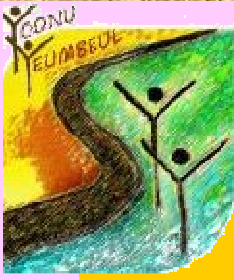
Vous pouvez découvrir le chantier jeunes vécu en Novembre 2012 où 8 Français et 10 Sénégalais ont rénové le centre de santé et l'école Sédar à Yeumbeul.

18 jeunes qui ont sublimé l'effort, ont donné du sens à leur engagement. Ils ont été magnifiques, sans plaintes, avec le sourire, dans la joie, la musique, le chant et la fraternité.

Régalez vousSOPHIE

Sommaire :

- **Le mot de la Présidente**
- **Assemblée générale et soirée sénégalaise**
- **Le chantier jeune: Témoignages**
- **Des nouvelles du Sénégal**
- **Sortie pédagogique au parc de Hann**
- **Correspondances du Sénégal vers la France**
- **Correspondances de la France vers le Sénégal**
- **Rendez-vous à ne pas manquer**



Samedi 13 Avril 2013
Salle des fêtes de
Notre Dame
Verdun sur Garonne(82)

Les ASSOCIATIONS
Yoonu Yeumbeul
et
L'Attroupementdingue

A PARTIR DE
19H00

organisent
Une Soirée sénégalaise

Expositions photos
Vente artisanat

SENEGAL

FRANCE

20h00: Repas africain

21h30: Spectacle de danses africaines
(l'Attroupement Dingue)

RESERVATION REPAS ET SOIREE :

10 euros adulte, 7 euros enfants jusqu'à 12 ans,

moins de 6 ans offert, 8 euros à emporter,

Spectacle seul avec une boisson locale: 5 euros

Inscription et Réservation avant le 6 avril 2013

par téléphone au 0670239054

Ou par mail: yoonyeumbeul@gmail.com

LE CHANTIER JEUNES : TÉMOIGNAGES...

Après deux ans de préparation, ça y est on y est... Je suis contente, vraiment contente d'avoir pu emmener ces jeunes, d'être là pour la réalisation finale de notre projet... Mais en même temps j'ai mal au ventre. Depuis trois jours que nous sommes arrivés j'ai mal au ventre. Ce n'est pas la nourriture ni l'eau, pas possible, ça m'a pris tout de suite... l'angoisse du déroulement du séjour ?

Pas vraiment, Sophie et Jean-Claude sont arrivés un jour avant nous, ils ont bordé toutes les conditions d'hébergement... Pas de grosses galères à l'horizon...

Puis je réalise, ce qui me fait si mal aux tripes c'est cette réalité. Les rues qui ne sont que des chemins de sable, les ordures partout, les enfants qui font la manche, ces étales de viande et de poissons envahis par les mouches, ces femmes qui vendent de tout devant chez elles jusqu'à très tard dans la nuit...

Je savais bien sûr, tout le monde le dit, on voit des documentaires, j'ai vu les photos de Sophie et JC, écouté leurs récits... Mais je le vois là, c'est en face de moi, et ça me rend malade.

Premier temps de discussion avec les jeunes après notre arrivée. Un jeune prend la parole : « moi ça va, franchement je m'attendais à pire, vous nous aviez dit que c'était la misère, mais ça va moi je trouve ! » Mes boyaux font des nœuds dans mon ventre ... On n'est pas dans le même pays où quoi ? Et puis, les jours passent. On vit quotidiennement avec les sénégalais du chantier, on travaille, on mange, on rit, on chante... Je n'ai plus mal au ventre, ce qui n'est pas le cas de mon collègue Philippe, mais lui c'est la turista...

La veille du départ, sur la terrasse je fume une clope en regardant les lumières de Yeumbeul... Le jeune du début est à côté de moi, fume sa clope et regarde les mêmes lumières. D'un coup il me dit : « En fait, tu vois, eux ils ont rien et ils sont tout le temps souriants, et nous on a tout, et on râle tout le temps ».

***Finale**ment , si on était dans le même pays.*

DOROTHEE, COORDINATRICE DU PROJET CHANTIER JEUNES



LE CHANTIER JEUNES...témoignages

Dernière soirée à Yeumbeul du groupe des français, ils ont écrit un petit mot ensemble qu'ils lisent aux sénégalais :

« Bonsoir, nous avons eu beaucoup d'émotions car les premiers au revoirs ont eu lieu avec Sophie et Jean-Claude hier.

Nous souhaitons remercier chacun d'entre vous pour votre accueil et votre générosité durant ces deux semaines passées à vos côtés. Vous avez été comme une famille pour nous durant ce séjour et vous resterez toujours dans nos cœurs. Un grand merci pour chaque moment que nous avons partagé et vécu avec nous.



Malgré les difficultés que nous avons pu rencontrer dues à nos cultures très différentes, tout le monde a fait de son mieux pour s'adapter et réussir à surmonter les frontières de nos cultures respectives. C'est avec grande peine que nous vous quittons, mais nous rentrons en France la tête pleine de souvenirs et enrichis de nos expériences.

Un hommage tout particulier à « tonton » Magatte. Nous avons découvert un homme très impliqué dans son travail, plus qu'un éducateur, un vrai « tonton » pour les jeunes qu'il accompagne. Nous voulons tous te remercier pour les connaissances et les richesses que tu as su nous communiquer. Tu es une personne droite et juste, tout simplement un tonton formidable, et tu reçois de nous plein de bisous.



LE CHANTIER JEUNES... témoignages

Pour finir un grand merci à deux personnes en particulier qui à force de patience, de gentillesse, et de quelques coups de gueule, nous ont permis de mener à bien notre projet en nous accompagnant depuis le début et jusqu'à son accomplissement : nos deux animateurs de la mort qui tue : Lakalé n°2 et le bon vieux Philippe ».

EXTRAIT DU BILAN APRES LE SEJOUR, DE RETOUR EN FRANCE :

Ce qui a été le plus difficile ?

- ✦ La nourriture, c'est très épicé et c'est très souvent la même chose.
- ✦ Le rapport de l'homme à la femme (la soumission, la polygamie)
- ✦ Le fait que nous sommes tout le temps sollicité dans la rue pour donner de l'argent
- ✦ La chaleur, de plus cela avait des incidences sur les techniques mises en œuvre au chantier, on a galéré.

Le réveil par le muezzin à 5 heures du matin



Les vapeurs de la peinture acrylique ! j'ai cru vomir... Et puis on l'enlevait difficilement sur nous, après le chantier et avec la chaleur j'avais envie de me sentir propre.

- ✦ Le choc des cultures : ce qu'ils font au quotidien. Avant le départ c'était l'appréhension de ce qu'on allait trouver là-bas.

Ce qui vous a le plus marqué ?

- ✦ Les personnes elles-mêmes : leur manière d'être, leur joie de vivre
- ✦ La façon qu'ils ont d'être heureux alors qu'ils n'ont rien
- ✦ L'accueil très chaleureux

Les sénégalais que l'on a rencontré ne se prennent jamais la tête (ils disent tout le temps « c'est pas grave »), ils chantent tout le temps.

LE CHANTIER JEUNES...témoignages

Qu'est-ce que cette expérience vous a apporté ?

- ✦ Je n'ai plus envie de me plaindre pour des petites choses. J'apprécie les choses du quotidien qui me paraissaient banales : prendre une douche !
- ✦ Ils sont tellement reconnaissants, j'ai le sentiment d'avoir été utile pour des personnes qui en avait vraiment besoin.
- ✦ J'ai repris conscience de mes besoins primaires : la faim, la soif... Je relativise plus facilement le reste.

J'ai compris que les valeurs humaines apportent plus que les valeurs matérielles.

Cette expérience vous a donné des perspectives ?

(de façon unanime)

- ✦ envie de revoir les jeunes, Magatte, Tamsir, ici ou là-bas.



LE CHANTIER JEUNES... témoignages



**POUR DECOUVRIR LE REPORTAGE ET LES PHOTOS DU CHANTIER JEUNES
VENEZ NOUS RETROUVER SUR :**

LE SITE INTERNET : WWW.YOONUYEUMBEUL.COM

Salut, c'est Tamsir

En Janvier, nous avons tenu une réunion à l'école Sédar. L'ordre du jour était « comment faire pour redresser l'école ? ». Les enseignants ont demandé à Moustapha khoulé de coordonner les relations de l'école avec l'extérieur. Tout ceci est dans le souci de bien faire. En effet, je travaille à Fatick et je ne peux pas tout faire.

Tamsir

Février 2013 Salut les amis,

Nous avons vu l'effort grandiose que vous avez fourni lors de votre venue au Sénégal. Le chantier que vous avez réalisé nous est d'une utilité inestimable.

Les parents et l'inspection apprécient à plus d'un titre le travail que vous avez accompli. Les élèves étudient maintenant dans de meilleures conditions. Ils travaillent dans le calme plat grâce aux portes conçues par Jean Claude. Les portes coulissantes en bois permettent d'isoler chaque classe les unes des autres. Ainsi, l'école est plus spacieuse et plus accueillante.

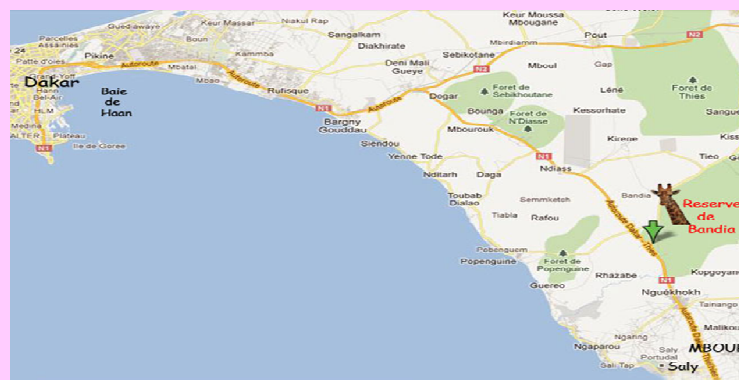
Il nous manque des armoires dans les salles de classe pour y mettre les bagages des élèves et des maîtres.

A part ça, nous serons toujours touchés par le fait que de jeunes français puissent apporter l'aide et le sourire à de jeunes sénégalais, ce qui est très important à nos yeux. S'agissant de l'école, nous avons préféré suspendre les classes de la 6^{ème} à la 3^{ème} pour nous concentrer davantage sur l'élémentaire.

On a instauré plus de rigueur dans l'assiduité, la ponctualité des enseignants et surtout la qualité de l'enseignement. D'ailleurs chaque 15 jours nous recevons un inspecteur pour qu'il nous appuie pédagogiquement.

Les élèves préparent une sortie pédagogique pour le mois de Mai à la réserve animale de bandian à l'intérieur du pays. Elle se situe à 65 km de Dakar et à 15 km de Saly (station balnéaire de la "petite côte") sur la route principale (N1) allant vers Mbour et la Casamance.

La réserve de Bandia constitue un petit joyau de réussite écologique par la régénération surprenante de sa flore et la réintroduction de grands mammifères d'Afrique, disparus parfois depuis des siècles, sous la pression démographique et le braconnage. L'année dernière, nous avons été visités le parc animalier de Hane.



SORTIE PEDAGOGIQUE AU PARC ZOOLOGIQUE DE HANN

C'est avec un grand plaisir que nous apprenons l'arrivée du courrier des élèves de Grenade. Les élèves de Sédar Senghor préparent un autre courrier que je vous enverrais très prochainement.

Respectueusement,

namm nanu léen : on a votre nostalgie

Mustapha

Coordinateur des correspondances



Les élèves du Groupe scolaire sedar comme chaque année ont effectué ce 20/06/12, une sortie pédagogique à la fin de l'année scolaire.

Cette année on a choisi le parc national des animaux à Hann plus connu sous le nom de [parc de hann](#).

L'objectif de cette visite était tout d'abord de mettre en pratique les connaissances acquises au cours de leur étude. On avait jugé important de faire voir aux petits les animaux qu'ils ont l'habitude d'entendre ou voir dans les livres. Cette sortie leur permet de mieux comprendre leur milieu. En effet, beaucoup d'entre eux habitent la banlieue et n'ont pas la chance de rencontrer ces animaux. Pendant cette journée, les enfants ont été égaillés par la joie de découvrir ces animaux comme les lions dans leurs cases, les gorilles, des poissons dans l'eau....Et ne pouvaient cacher leur joie de voir des choses pour eux inimaginable. Chacun croyait être seul à avoir vu ce qu'il a vu.

Nous remercions tout ceux qui de près ou de loin ont participé à la réussite de cette visite ; surtout les parents qui nous ont donné leur feu vert, les membres de l'école mais surtout l'association Yoonu Yeumbeul.

C'était le groupe scolaire Sedar

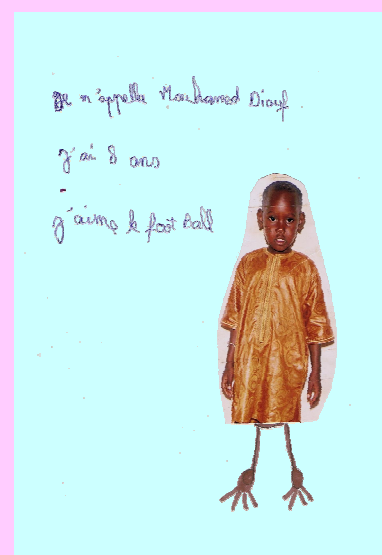
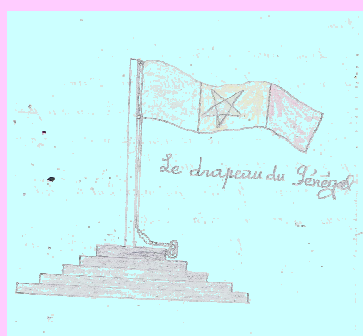
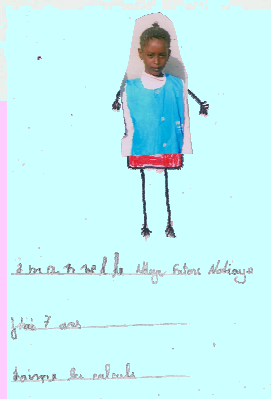
amitié à la prochaine

Coordonateur mr sané ,mr tamba mme mbegue

CORRESPONDANCES DU SENEGAL

VERS LA FRANCE

Bonjour Bonne et heureuse année je m'appelle Monika Nedy
 j'ai 12 ans. Notre école s'appelle Sédar elle est dans la banlieue
 dakaroise. la population vit dans la solidarité chrétien et
 musulman partagent la même maison. Ici on ne sait pas qu'est
 chrétien et musulman. On vit tous ensemble. J'aime bien
 mon pays le Sénégal. Est-ce que votre maître ^{vous} frappe ?
 comment vous assiez en classe ? nous assions 2 ou même 3
 par table. je veux être infirmière quand je serai
 grande. je suis bien en mathématique et en français
 Merci à bientôt



Bonjour. En bonne et heureuse année 2013, je m'appelle Ghislain Dialla. J'ai 13 ans, je suis en classe de CE2 nous faisons en classe grammair ~~com~~ conjugaison Histoire géographique Vocabulaire Orientation Dessin chant Récitation Education Physique Lecture nous faisons beaucoup de Mathématiques ce que nous connaissons Sophie et j'ai quand il était là pendant l'ouverture ils ont joint notre école je vais être médecin merci et à bientôt

Bonjour :

Bonne année à tous.

Je m'appelle Modou Niang. J'ai 11 ans je suis en classe de CE2 J'habite un peu près loin de notre école Sédar. Je marche un peu près 2km chaque matin. Nous sommes 10 élèves qui marchent à pied pour rejoindre notre école.

Merci et à bientôt.

Bonjour Bonne et heureuse année je m'appelle Moustapha J'ai 12 ans. Notre école s'appelle Sédar elle est dans la banlieue dakaroise. La population vit dans la solidarité chrétienne et musulmane fraternellement ensemble. Ici on ne sait pas quel chrétien et musulman on vit tous ensemble. Saine bien mon pays le Sénégal. C'est ce que votre maître d'école ? comment vous arrivez en classe ? nous arrivons 2 ou même 3 par table. Je vais être infirmière quand je serai grande. Je suis bien en mathématique et en français merci à bientôt

Les Enseignants participant :

Mlle Niass, Maternelle.
Mlle Sack, CI.
Mlle Béye, CP.
Mr Sane, CE1.
Mr Sane, stagiaire CE2.
Mr Camba, CM1/CM2.

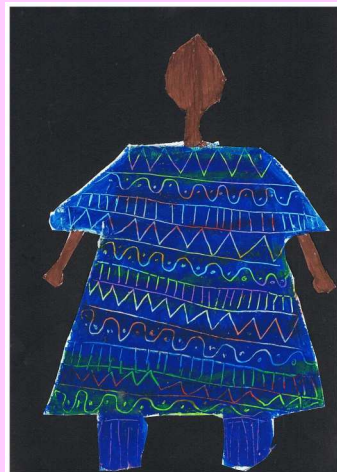
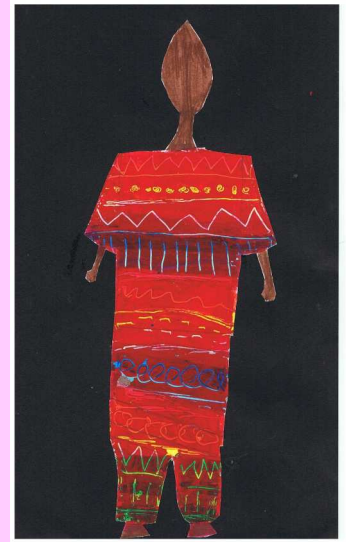
Bonsoir, chers collègues !

C'est avec plaisir que nous avons reçu vos lettres de correspondance. Nous sommes très contents de repartir à zéro nos relations sur de nouvelles bases solides et sincères. Nous vous excusons de tout ce qui s'est passé l'année dernière vos commères. Nous venons de passer d'excellentes fêtes de fin d'année. Le 1^{er} janvier passé, nous avons fêté le grand Magal de Touba, événement commémorant le départ à l'exil de Cheikh Ahmadou Bamba au Gabon. Actuellement nous préparons le gamou de Tiéroune (région de Thiès) une cérémonie religieuse célébrant la naissance du prophète Mohamed (Paix salut sur lui). Nous vous parlerons de façon détaillée de ces deux événements majeurs et de la fête de l'arbre de Noël de l'école dans la prochaine revue de l'école.

Bonne et heureuse année et à bientôt.

Amicalement vos collègues du
groupe scolaire Léopold Sédar Senghor

CORRESPONDANCES DE LA FRANCE VERS LE SENEGAL



Chers correspondants,

Bonjour! Je m'appelle Basma.

Ma maitresse s'appelle Emmanuelle Noël et je suis au CE2 B. On travaille tous les jours sauf le mercredi, le samedi et le dimanche.

On est 24 élèves en classe et il y a 10 classes dans l'école. Ici, en France il ne fait pas très chaud.

Et chez vous ? Quand travaillez-vous ? On a reçu vos lettres. Merci !

Je vous dis à bientôt.

Basma Boubsila

Chers correspondants,

Bonjour, je m'appelle Joan Potier et j'ai huit ans.

En classe, nous faisons des groupes de 8. Nous faisons aussi des mathématique et du français.

Nous sommes quinze garçons et neuf filles et nous sommes vingt- quatre.

Moi, je viens de Tour. Dans mon ancienne école, nous étions 60.

Ma maison est grande et j'ai une petite sœur.

Je vous dis à bientôt. **Joan POTIER**

Je m'appelle Dorian Moren et ma maîtresse s'appelle Emmanuelle Noël.

Est-ce que vous travaillez toute la semaine ? Nous, nous travaillons le lundi, mardi, jeudi et vendredi.

Nous, nous sommes 24 et vous ?

Notre école est grande et vous ?

Nous travaillons sous forme de trois groupes, le groupe 1, le 2 et le 3 : un avec la maîtresse , un en jeux de Maths et de Français et un en plan de travail (Français ou Mathématiques). Les groupes tournent.

J'espère avoir vite de vos nouvelles.

Dorian

Chers correspondants

Je m'appelle Kilian BOIVERT. J'ai 8 ans et je vais en avoir 9. Ma maitresse s'appelle Emma-nuelle Noël.

Mes vacances se sont déroulées à Narbonne, plus précisément à la plage.

Nous sommes 15 garçons et 9 filles. En tout nous sommes 24 élèves, 25 avec la maitresse. Combien êtes-vous dans votre classe ?

Quelle langue apprenez-vous ?

Est-que vous travaillez tous les jours ?

Quelle tradition fêtez- vous ?

Nous, nous fêtons Noël dans quinze jours. Nous allons avoir des cadeaux.

Au revoir et à bientôt.

Kilian BOIVERT

PS: nous avons reçu vos lettres.

Association Yoonu Yeumbeul

Siège social:

61 avenue Paul Santy 69008 Lyon

Tel 0478013099/Port 0651425899

Email: yoonyeumbeul@gmail.com

Site internet: www.yoonyeumbeul.com



**MARS 2013,
PAGE FACEBOOK
CREEE, DISPONIBLE
SUR LE
SITE INTERNET**

Qui sommes-nous ?

Yoonu Yeumbeul est une association créée le 15 avril 2010, **enregistrée sous le numéro W691076194** et régie par la loi du 1er Juillet 1901. Son siège est situé à Lyon. Elle repose sur le principe d'une gestion totalement bénévole, permettant de consacrer l'intégralité des dons recueillis aux projets entrepris. Elle est habilitée à délivrer des reçus fiscaux aux donateurs.

Les Ressources de l'association Yoonu Yeumbeul

Les ressources reposent sur les cotisations des adhérents, la participation financière des parrains et marraines en direction des enfants d'une école L.S. Senghor et des dons des membres actifs ou bienfaiteurs de l'association.

L'association a pour objectif :

Soutenir et participer au développement, des projets dans les domaines de l'éducation, de la santé, du culturel, de l'artisanat et de l'environnement à Yeumbeul nord au Sénégal, (région de Dakar) ainsi qu'à Agnam Thiodaye, (région du Fouta)

Nos actions vont en direction des Habitants de

Yeumbeul, d'un centre de santé, des enfants de l'école Léopold Sédar Senghor (Parrainage) et enfin de jeunes collégiens, gérants une bibliothèque à Agnam

Rendez vous à ne pas manquer !!!

Samedi 13 avril 2013

A 15h00

**ASSEMBLEE GENERALE DE L'ASSOCIATION A LA SALLE
NOTRE DAME A VERDUN SUR GARONNE (82)**

19h00: soirée avec l'association Attroupement dingue

(voir programme dans les palabres ou sur le site internet de
l'association www.yoonyeumbeul.com)

L'ASSOCIATION YOONU YEUMBEUL

est reconnue d'intérêt général par la Direction Générale des Finances Publiques